

250 (15) Bantu History.

5 1/2 p.

Sailuy Mogorosi

7/22

pp. 1-11

10

24 MAR 1939

8-

1367 Hamilton Road.

Both Location, Bloemfontein.

2nd

K32/22

Ditsoalo le mekgabo.

Erile bogologo tsetsama ba ise ba itae khai bane ba tsala
 jaana: Banna bane ba tsala matlalo a dipudi ba a dira ma-
 rukgoe le tshaga ea tlale ja phuti kgotsa mny. Banna
 ba ne ba tle ba shoge letlalo ja phuti me le roke sentle
 ka laika me ba le dire tshaga e e aparoang mo lothekeng hela
 mmele ona o sa apara. ~~Banna bane~~ ba shoge matlalo a dinku
 le a ditlhozi me ba dira dikolō ba mōkhutlaeng (tae di
 aparoang, motshagare hela. Banna bane ba sa itae go roka botlho
 me ba ba sa itaeng ba dipeloa ke ba ba itaeng me ba duela
 ke dinku. Matlalo a dipudijō ona a na a dira dikolō tsa
 matona. Me le go go o rateng go di apara ona a di itirela
 a sa kgoreledise ke ope. Gono go sena seaparo se se idiwang
 ope. Gono go na le ba ba ithutleng go sega marukgoe a
 matlalo a dipudi, me ba a rekisa mo go ba ba sa itaeng go
 a ithokela. Borukgwe bono bo. Diraa ke letlalo ja le
 shugiloeng ja ba ja ngaeloa sentle gore le nne bolata.
 Ha le sena go nna bolata, le basuwe ka ka mosithame.
 gore le nne le hupou. Jaanong le segoe le roko ke
 laika je le othiloeng me go dirae borukgoe. Basadi
 bangoe bane ba itae go bo dirae. Borukgoe bono bo tsaloea
 ke banna hela, me bo tsaloea ha go iona me dirong. Tshaga e
 e le e tsaloea ka nako e ngoe le e ngoe hela. Basimane
 ba ne ba tsala tshaga le bone. Bane di direlwa ke bo maba

Basadi ba ne ba tsoala khiba ea tlalo ja phuti, phuduhudu, le
ja tshēpe. Ba ne ba itae go itihela khiba. Gono go shogoa
letlalo me le lekangoa go bipa bopele le bo morago joo moradi.
Mo mmileng ba apara dikobo tsa di nku kgotsa tsa diba-
tana. Baroetsana bone ba ne ba tsoala makgabi a a otlhiloeng
ka meletsa me ba a apara mo mathekeng me marago ene asa
bipioe. Ngotai e ne e apara dikobo tsa mokhutloana le
khiba ea phuduhudu, e kgabisitsaeng ka meletsa. Bojale
bo ne bo tsoala botlhaka ja le hololetsaeng mo kgoleng e e
kgabisitsaeng. E ne e re ka moroetsana a latliloe a apara morose
oa tshēpe oo kgabisitsaeng ka matsoisa. Basimanyana ba ne ba
tsoala seope sa mosh kgotsa sa kotokoe. Ba ne ba sa itae go
se diwa me se diwa ke bo mmalo. Gono go apara morose le
dikobo tsa diphokojē kgotsa tsa ditlhosi le ha e le tsa bonhoē
go ne go roala ditlhoro tsa ditlhosi le tsa phokojē le tsa manijidi.
Dingaka di roala ditlhoro tsa dingakadi le tshipa.

Mekgabo. Dilo tse di ne di rataga thata e ne e le: Meletsa, digaga
le manyena. Meletsa, ke makhadu, a mae a ntshē, me a betliloe
a phungoa maroba a hololeloa mo kgoleng me a apara ke basadi
ba ba nyetsaeng. Ba ne ba e apara mo ditshamung, mo mangoleng
le mo memong. Dibaga di ne di diwa ka tadingatsaga
me di hololeloa mo thamung. Manyena e ne e diwa ka digaga
tse di hololetsaeng mo losikeng me ja shomeloa mo tselong.
Manyena e ne e roala ke basadi le makgarebe. E ne e roala
ke mongae hela eo o ratang go roala meletsa kgotsa manyena.

Dintshatso

Dintlakatsa tse di kgolo tsa Betswana mo moriring e ne e le go a
 loga ka ditloa me o tlogeloe jalo. Betswana ba ne ba sa itae
 go kama moriri. Moriri ono o sa beloe gaeo ke mokgabo
 oa thogō mo basading. Betswana ba ne ba sena melao e me ntsi
 ntsi ea moriri jaaka qatebele le bashotho. Ba ne ba sa itae
 go kgole menona jaaka masosa kgotsa go gagole ditsebe
 jaaka mazulu. Betswana bone ba ne ba phunya matsoba
 a ma sesane hela a go ka tsenang male hela. Mokgabo o
 mongwe oa Betswana ke go itlota ka letsohu le sebilo.
 Sebilo se ne se itlota ka basadi hela. Sebilo le shone se
 ne se itlodiaa ke basadi mo matlhong. Se ne se kopangoa
 le mahura gore motho a phatshine.

250

~~Book~~ History. 4Bailey Mogaosi
1367 Hamilton Road.
Same location, Bloemfontein

K32/22

~~Dilo tse~~

Ditiro.

Dilō tse Betššana ba ne ba di diha ka tshipi ke: marumō, mego-
ma, dilepē, dimaō, dithokō, dipetlo le masika.

Letsopa. Dilō tse di dirileong ka letsopa ke: dijana, dinkgo, dipitša,
megotsana, le dibubi.

Legong. Legong le ne le: diroa dikika, metshe, melamu, dithafane,
mehinyana ea megoma le dipetlo le dilepē, megotsana, dintshō,
masipofa le ditulō.

Sego. Sego se diroa digama, digō, diphahana le diphego.

Boleta. Boleta bo diha dirots, dihatahe, maselō le ditlatla.

Makoati. Ona a, basa matlalo e, dikobo.

Bojang. Bo diroa dihutshi, le thatta. Mosimi. Mosimē o diroa
mesimē e e alang le go rulela matlo. Letlalo. Letlalo le diroa
ditlhako, dikgole tsa go golega dikgomo. Lentšoe. Tona le ny le diroa
lelala ja le silang, thilo, tootso. Marumō ane a diroa ke banne,
me ba a diroa ka tshipi ae ubileong ka moubā oa letlalo ja
kgomo me ea besioa ka molelō oa bokote. Ha tshipi e sa
thole e le borale e diroa lerumō ka go thuloa ka lentšoe.

Taanong le loodiōe ka tootšō ja lentšoe me le diroa bogale.
Marumō a ne a dirileba gore go thajoe dipholoholo le dibatona
ka ona, gape a ne a dirileba go laa ka ona. Marumō a ne a
diroa ka bathudi ba tshipi. Megoma e ne e diroa ka ba-
thudi le eona me ba e rekisa mo go ba ba sa iteng go e
thula. E ne e diroa jaaka petlo me e lomeloa mo mehinyaneng
ea

250

3.

5

K32/22

5

ea dikgong tae di betliloeng me go lengoa ka eona. Dilipi le
 tsone di ne di diroa ke bathudi ba tshipi, me di sa tshoane le
 tsa makoa. Dine di ntae feel jaaka dipetlo me di lomeloa mo
 mehinyaneng ea dikgong. Ba dire ba dile tse ba ne ba di
 rekisa ka dipudi le dinku. Dilipi di ne di rema ditlhare le
 go rema ka tsone sengoe se se ka rengang. Gape di ne di
 direloa go loa ka tsone mo ntoeng. Dimaō di ne di diroa ka
 tshipi e e looditsoeng gare e nne tshesane, me e diroe nthla
 e e bogale. Tiro ea lomaō ke go voka dikobo le dikgole tsa
 ditlhako. Thoko eona e kima go heta lomaō kgotla lomaō.
 Eona e lomeloa mo logongnyaneng me go voka ditlhako
 le dithebi ka eona. Petlo eona le direloa go betla di-
 kgong le go heta matlalo a diphathe ka eona. Le eona e ne
 e diroa ke bathudi heta Masaka a ne a diroa ke bathudi ba
 ba ithutleng go a dira me ba a sidila ka dinaka tsa dikgomo
 me ba a rekise. Dijana di ne di diroa ka letsopa le
 sidiloeng me ja utiboa me go bopoe sijana. Ka se sena
 go oma se beoae mo molelo^{ng} gare se nne thata. Dijana di
 ne di diroa ke basadi ba ba itseg go bopa ka letsopa.
 Dijana di ne di diroa matlala me di na le marago a di dulang
 ka one gare di se ka tsa oa. Me molomo oa sijana ga o motonna
 thata. Dinkgō tšona di ne di diroa di tonna me melomoga tšona
 e diroa menyanyane. Sijana se direloa go tshela bogaloo kgotla
 mesha bodila. Nkgō eona go ga metri. Pita le eona e ne e
 diroa ka letsopa me e apala dijō. Negotšana eona e ne e
 diroa/

250

§. 6

K32/22

6

diraa jaaka dikotlele me go jela mo go eona. E ne e na
le megala mo dithoko gore, motho a itse go o tshoara. Banna
ba ne ba sa itse go bopa ka, letsopa. Basadi bane ba itse
go aga dibupi tse di tshelang mabele empa tsone ba ne
ba di bopa ka mbe le boloko. Narumo le megona le dipetlo le dithoko
le di ~~ma~~ tsa batho ba logologolo di sale gone le gompifeno.

Dijane di sale gone se se sa tsholong se le gone ke dipitso le
dinkgo. Le na go ntae jalo bangae ba sana le tsone me ga ba di
dirise. Kika e diraa ka logong, ja mokgalo. Kika le motsho di diraa
ke babelli le mongoe eo, o ka itseng go e diraa. Kika e tle e
diraa ka logong ja lekima le phungoe maroba a a tsamang
koa teng me e epise ka petlo go diraa khuti e go tshelang, mmidi
le mabelli mo go lona, me go tshololoe ka motsho. Le gompifeno
ba dire ba dikika ke bo Mmikaale le bo Gaekgoathe.

Modiri eo megala ea tsone e ne e le Modisazudi, Mabilo.

Molamu o diraa ka kala ea setlhare. Me o diraa tshogo e kima.
Molamu o diraa ke banna gore ba tsone ka ona dipholohole,
gape go no go lona ka ona. Segō se diraa digoana tse di
lomegang ha se le senyenyane. Gona le segoana a se sa
goleng le se se goleng. Segō se a gabisa me se ntshoae
dithotse le mami me se tshole maski a a bidisoang.

Di diraa ke basadi. Digoana tsone di diraa ke banna ba ba
lomegang batho. Makoti a mokgolo a basa matlalo le a
mooka a basa dikgole tsa dithoko. Bojang bo logoa dihu-
tsho tsa bojang. Bo logoa ka boleta joo maretloa ke banna le
basimane.

250

4.

7

K32/22

7

basimane ba ba ithutleng go loga. Thatla eona e ne e logoa
 ke banna le basadi ba ba itseng go loga. Thatla e ne e tshela
 mabele le mmidi. Gompijeno ga di tshole di dirwa ke ope, me
 ka ga mo ga di. Masimè ona o dirwa mesimè e e aloang
 gape go go aga matlo ka ona bogologolo. O no o logoa
 ke basadi. Le gompijeno go sa nta go na le basadi ba
 ba itseng go o loga. Lentsoe jona le ne le dirwa le lala je
 le silang mmidi le mabele tootso e lootsang dilepe le
 ditshipa. Malala le ditootso tsa Setsoana di ba dirisioa
 le gompijeno. Batho ba ba neng ba dirwa dile tse, ba ne ba
 di rekisa me ba di ithikisetse. Gatoe lerame le ne le refoa
 ka nku kgotsa pudi. Ga goa ope eo o itseng gore motshimo-
 lodi oa go ding dile tse ke mang. Gatoe badiwe ba
 dile tse ba ithutle mo bogologolong. Gatoe tshipi e ne e
 episoa koa molepolole ka batsoang ba ise ba phatthalale koa
 mafetshing a bone. Me banna bane ba ithutle go thula tshipi
 e e bonale me ba e rive e e dirisioang. Bathudi le babugi ba ne
 ba tshokometse thata ke batho gonne bane ba ba dirwa dile tse
 ba di tshokeng. Eo mongoe le e mongoe oa bathudi le babugi
 le babugi, ona a rekisa ka moo o ratang ke gore hela.
 Ditiro tsa lelapa. Ditiro tsa mo tshung ke go sila mabele le mmidi
 le go tsholola, go apaa, go tshatsoa dijelo, go tshatsoa diaparo,
 go dile, go hila, go ga metei, go roalela dikgong le go aga
 digotlo. Molao oa basadi mo laneng ba bone ke gore: 14a.
 ngoana oa moroetsana a tloga a tse lehelo a kgope mo
 tshung!

250

5.

8

K32/22

8

thung le mo lapeng le gone a alotsa bolao joo gagoe. Ha a
 sena go huela a dire diyo tee di tlaa jeoang ke ba legae.
 Gape ha a bona gore lelapa le roboleqile, a tee boloko a dile.
 Ha lomota ja ntlo le shuthegile o tshoanetse go le dile.
 Betswana ba re ngoana oa mosetsana ga a rutoe go dira dile
 ka metlha eotlhe. Me ha ngoana a sa dire maatlametloale bobodu
 gae rategi. Ngoana oa mosetsana ke mosadi oa motse, me ha a
 sa ithuti tiro o tlaa dira jalo kea motsing oa gagoe. Ngoana
 oa mosimane le ene o rutoa go huela lego dira diyo, empa
 ga a dile. O ga metai a roalele le dikgong. Bana ba rutoa tiro
 ke mmabone ha a ntae a dira a ba kaella gore ha ba godile
 a bone go ikhutsa. Tiro ea ntlo ga e ilile ope go e dira. Mamma
 le ene oke hielg ha a sena bana. Me ha bale gone ke tlhalisa
 ditlhong ha a ka hielg. Mosadi eo mongoe le eo mongoe o ela
 ntlo ea gagoe tlhoko ke go e dile le go aga dikago tee di
 itshokileng. Le gone bana ba gagoe ba tlhalisior ka matra-
 tai othe gape ba lebegi sentle ba se ka ba tenoa ke
 lotlhoko ka ntlo ea leshe. Mosadi eo o sa eleng dile tea
 gagoe le ntlo ea gagoe tlhoko gatoe o madu madulo a
 tshoene. Seami sa Betswana sa re: Bontle joo mosadi ke
 maatla (diatla).

7/250
22Zantsu History⁹

27 MAR 1939 / 32/22

ZanyanaBailey Mogorosi⁹
1367, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875, 876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 921, 922, 923, 924, 925, 926, 927, 928, 929, 930, 931, 932, 933, 934, 935, 936, 937, 938, 939, 940, 941, 942, 943, 944, 945, 946, 947, 948, 949, 950, 951, 952, 953, 954, 955, 956, 957, 958, 959, 960, 961, 962, 963, 964, 965, 966, 967, 968, 969, 970, 971, 972, 973, 974, 975, 976, 977, 978, 979, 980, 981, 982, 983, 984, 985, 986, 987, 988, 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996, 997, 998, 999, 1000

Thuto. Bana ba betsoana ha ba sale ba bottana ba thusa batsadi ba bone mo motshagaring. Lirō ea bone ke go rongoa mo gae. Ba ba basimane ba dira dipotsane le marole, ba basetsana ba dira dijō, ba roalela dikgong, ba ga metai. Ba rutoa le go dira ditirō tsa legae le tse go ela bana ba nyenyane tlhōkō. Motshameko oa bana ba betsoana ke go tshatshaa, go keta, go tlola ntimo, go dira khuparele, le go tshameka moskele, le go itshabalana, le moramodisa marole gase malepa. Go tshatshaa go tshameka ke basimane ba kopane le basetsanyana.

Ba epa mahuti a matlhano me, ba tshotse thōkōlo ea pudi me ba tshameke ka bongoe jalo go hitthela ba hula. Thōkōlo e e tsoa ke e o tshimololang me a katele mahuti a matlhano a.

Jaanong a re e mongoe are a e batle bolite mo e gone thōkōlo e o e shubileng. Ba e a sa supj lehuti je e mo go jone e o tshatshileng a e ntshae gape a katolole mahuti a katele je lengoe. Ha e o jone e tshatshae a sa kake a supa mo e gone e o tshatshae jalo go hitthela mahuti a ba a kateloa othe jaanonga ba a tshotse. Ba e o supang aka lebaganya mo e gone o tsoa thōkōlo me go tshatshae ina jalo jalo.

Bana ba betsoana ba rutoa go nna le matsoo le marisi, le go tshaba bagolo le go bua ka boikokobetso le bagolo. Bana ba rutoa ke batsadi ba bone le gone ba itse gore e mongoe le e mongoe e motonna mo go bone ke mma-bone le malbone. Go ba itse go gana le ha ba rongoa ke mothe e ba sa mo / itseong

itseng. ba tsamama kwa ntle go puo. ba tsamama ka bonako ha
 ba rongoa, ke ba bo tenna. Batswana ba re ngoana oa mose-
 trana a se ke e tshoara ntsa ka mogatla, le gone a seke a tloa
 diphatle tsa basimanyana. Mosimanyana ga a gore losho kgotso
 mothe. Baroetsana ba ba tseneng mo dingoseng tsa basadi
 ba re itsioe ka go ikgapha mo metlhaleng ea gagae. Ja nako
 ea bogologolo bane ba tsola mesese la diphuduhudu.
 Ba roetsana ba ~~pea~~ melao e e ba rutang gore ba itshoare
 sentle. E ne e re ha ba tsoa lebololong ba apare dibaga
 tra mokoalo gore go itsece ha e le basadi. Baroetsana ba
 ne baba beole moriri jaaka ba gompireno. Bane ba sa dule
 diphatle tse di dulogang ke batho botlhe. Gape di aparo tsa
 bone di ne di sa bebe mo matlhong a batho. Bane baba sa
 dumedise, banna kgotso makau ka matsoo ga ba tshidile
 poka. Le ha go le jala makgarebe le makau ^{batlhakana} hela
 kwa medirolo kgotso mo metshamekong. Ne ba ne ba kopana
 ka molaō ha e le gore mosimane o tshoanetse o nyala
 moroetsana. Baroetsana le makau go ba na boitsole lopa
 go ba bo letlelelang. Bane ba metlhong seo ba ne ba sa
 itse go dira botsalanyana, joo sephiri kgotso go ratana
 kwa ntle go tumalanō ea basadi. Ene e re ha mosimane
 a godile a batleloe mosadi me e mo nyale leha a sa mo rate.
 Bane ba Betswana ba bangoe ba alahioa ka putso ea moitha
 tsho gore ba nyaloe. Ba tlhatlhela mo thung me ba thapi-
 seoe ka one gore ba rate ke makau. ~~Metlhare~~ tee di re-
 /kehoa

250

B.

H*

K32/22

11*

koa mo dingakeng. Me ga go na se se ka tlholang se
 di ntsha kgotsa di hela ~~gonne~~ di diriloe falo gore di
 hele.

end s 250